

# 我來了！花蓮！

山的那一邊，有愛，我要去找愛、被愛、勇敢的去愛！  
不管是誰，浪子、醉漢、賭徒、中輟生，都可以被愛；  
我要擁抱他們，激發他們的愛。

別怕過去。妳黑，卻是秀美；妳雖閉鎖，卻不愚昧，  
只要一息尚存，人間就有希望！

那裡有山，有河，有泉，有源，從山谷中流出甜水來。

那地有山蘇、箭筍、文旦、鳳梨和香蕉。

那地食物，一無所缺。

那裡的石頭是鐵，山中有珍寶，那裡是流奶與蜜之地。

土石流埋葬了村莊，淚水流乾，妳又站起來幹活。

煦風吹來負離子，妳身心舒暢。

路旁的樟樹驅蚊，紫荊花舞動著袖瓣，搦開西部人緊  
繃的神經。

夜色在火金姑閃爍的螢光中，格外悽美，樹蛙鳴奏著  
迷魂曲，催佳偶趕快入眠。

綠茵無盡的花東縱谷，雙手捧著祈禱文，獻在藍天白雲上，坐寶座施捨恩澤的神。

斜風細雨中，河堤薄紗內冰清玉潔的妙齡女郎，似是展開得勝旌旗的軍隊。

翻越海岸山脈，太平洋沿岸的石頭，妳可以撿個夠。

漁船盪漾中，白浪撲來，張開觸鬚，與裸腿的頑童追逐嬉戲。

山那麼高，蜿蜒而上，從樹梢望下，獨那金針花海，在醞釀著翠綠裡的黃色醉意。

中央山脈下，攔石壩擎起單臂，迎向凶猛無匹的巨石，彷彿向大地叫戰；一瀉千里的瀑布，以千軍萬馬之勢，帶出聖潔高貴的能力，卻又溫柔地洗淨一身鉛華。

淙淙流水聲，細細的入了雙耳，捧一口清水入嘴，心涼脾透飛。

檳榔樹難與棕櫚相比，粉白揉黃的花枝掛滿青天，落地時，踏上花徑，有如皇上出巡，童女散花，飄飄然，不知山中歲月。

住民黝黑的膚色，練出幾許粗壯，上山砍柴，趕狗追野豬，聲聲撕裂；造茅屋住草棚，一簞食，一瓢飲，悠然自得，樂不改其志。

別說是客家、漢族或九族，都是讚美族，三合一，唱出與世無爭的天籟組曲。

WTO 後，妳不再製糖，蔗園少了田鼠，蔗花不再開，壓蔗機不再轉，糖廠換上新裝，老牌 10 元冰棒，卻帶著無限魅力，迎迓滿嘴垂涎的賓客。

我來了，我要來陪妳過冬，陪妳終老。

妳不要再哭！妳媽說年年母親節都在鐵窗裡面會，明年妳發誓，要在街道上，自由自在的挽著媽媽的手，一起歡笑。

山的那一邊，抓住了我的心、我的愛，只待我早日拎著包包，投入妳的懷抱。

**【編註】2000 年，花蓮信望愛少年學園剛落成不久，神感動我寫這文。今滿 80，吾愛台灣，謹以此文，感謝神恩。台灣山河真美，花蓮更是。**



▲少年學園興建後的全貌。



花蓮區會前委員 / 沈德傳

# 災後花蓮 獄齊發光

花蓮 0403 地震之後，餘震持續不斷，嚇壞了許多定意東遊的旅客，訂房紛紛取消，影響花蓮旅遊業者甚鉅。

憑主愛信心，更生團契全國同工志工退修會相信主的保守與祝福，如期來到花蓮，舉行三天兩夜的旅行參訪，行程中有花蓮看守所、花蓮監獄、玉山神學院、鯉魚潭、立川漁場、光復鄉信望愛少年學園、自強外役監獄，和大農大富平地森林公園等景點打卡，另外還有如花蓮麻糬之特產 Shopping 和美食街的夜市活動。

接近兩百名來自全國各縣市區會的監所教誨志工們，如同一家人般的相處，彼此交流，分享了各監所福音事工的現狀和展望，總幹事黃明鎮牧師和花蓮區會前主委陳約

翰牧師等也都就監所福音發光工程上相互勉勵，激勵心志。

這個自 0403 地震以來，花蓮最大旅遊參訪團，於 5 月 20 日入駐福容大飯店。

早到的，借用飯店提供單車漫遊，享受太平洋的風，或騎走濱線，欣賞港岸沿線風光，或逛遊美崙文化園區，優遊美地，放鬆心情。

做為承辦單位，主委張梅美率領同工盡地主之誼，費心完成接送接待等各項工作。在景點導覽上，不忘說明花蓮震災影響是局部的，除了中橫管制，北流交通受限，土農工商，行事無礙，起居如常，各旅遊景區照樣好行，雖然旅人沒以往熱絡，景點反而更顯舒逸，更襯出環境優化之質之美。

東遊安排，從海岸路，向花蓮看守所、花蓮監獄，到鯉魚潭，一路上，風光明媚，車道兩旁所見，生機盎然，毫無災後殘象。

近午，微風細雨中，來到立川漁場，有吃有玩，摸蛤仔兼洗褲，不僅福音聯誼，也慢旅放閒。

飯後，繼續南下光復信望愛少年學園，了解更生團契不僅做監所的福音工作，也關心更生人出獄後的協助，以及失怙少年的輔導，更在預防犯罪上用心用力。

出了幽雅的學園環境，便徜徉於別稱綠野香波的廣袤台糖地上，在大農大富森林公園裡，放任大家興遊漫步，

享受林浴綠原之美，更參訪環境優勝的自強外役監，品嚐同學們的精藝巧雕、手作咖啡，及美味糕點。

行程上，無論是隨車導覽、少年學園聽取簡報，或自強外役監的咖啡屋裡和典獄長的交流，志工們都能感受到監所福音工作方方面面都有人用心，都有人努力，確實目睹了福音救人和矯正文化的提升。

翳陽偏斜中，雨點轉大，一行人回到花蓮市區遊街，逛夜市，為花蓮人創造經濟，熱情不減。

第三天，在更生團契第 34 屆全國退修會「獄齊發光」的主題下，分享了總幹事黃明鎮牧師『監福發光工程』和花蓮區會陳約翰牧師最美的事奉，大家在喜樂交誼中，同蒙激勵，重新得力。

這回更生團契眾弟兄姊妹的東遊參訪，也從「災後花蓮」欣榮預備中，領受「興起，發光」的啟發。

嗯，是的。「興起，發光！因為你的光已經來到！耶和華的榮耀發現照耀你。」（以賽亞書 60：1）



▲第 34 屆全國退修會，於花蓮福容大飯店。



函授志工／陳媛

## 在祢呼召之地

—— ○二二年十月十日和我結禱四十年的先生在宅終老  
—— 安息主懷。在整理他遺物、手稿的過程中，我被捆鎖在極度複雜的憂傷情緒中難以自拔。直到有一天，曾在警大任教的好友錢瑩瑩來電，要我和更生團契的總幹事黃明鎮牧師約個時間會面…。難拂瑩瑩的好意，我聯絡了黃牧師。

當我在約定的日子，從台北蛋黃區的捷運站出來按址找尋團契辦公室時，赫然在巷弄裡看見一座斑駁大樓的外牆上、佔滿了幾乎二分之一的牆面漆有朱紅色的六個大字：『信耶穌 得永生』。沒錯，更生團契就在這裡了！

從狹窄陡斜的樓梯拾級而上，我聽見流淌如水的歌聲…登上四樓，看見了正在唱詩歌的團契同工們。黃牧師示意我入座並加入他們唱詩、禱告和讀經的晨更。原來這

是更生團契的日常 - 每早晨所有同工必先與神親近，用兩個小時的晨更來揭開當天工作的序幕。

一年來，在協助奕光傳道檢閱受刑人聖經函授作業的事奉中，我特別體認到為引導監獄裡同學們認識耶穌的救恩，黃牧師以無比慈愛的心去設計函授課程的內容；從初級第一課的「了結過去」到高級最後一課「基督的心腸」，環環相扣由淺而深的不僅去關懷受刑人的處遇，更以“信耶穌得永生”的應許，去喚醒受刑人受捆鎖的靈魂，好讓他們因聖經的話語而身心得自由。

神有權柄呼召人到祂選擇的地方，不生二心跟隨祂的人必因順服神的旨意而蒙福。為此，我要向更生團契「行伍整齊」的同工們致敬，是你們讓我看見：「唯有知所當行的走在神呼召的道路上，人才能逾越憂傷靠主得勝。」



▲作者（後排右二）於黃總幹事八十大壽合影。



旅美志工 / 喬錫章

# 討神喜悅 榮神益人

去年十月份，我跟隨美國主恩教會，第一次來臺灣更生團契進行一週的短宣活動，由黃明鎮牧師帶領，去多處監獄傳福音，感覺到異常的歡喜快樂，雖然曾經在美國教會也做過一些青年團契的服事及關懷，但遠不如直接對失足更生人的傳福音工作有意義。我酷愛這份服事，想起自己雖然出生在基督教家庭，也經歷過不少神的大能和奇妙作為，而慚愧領受神的愛如此之多，卻付出太少，感到虧欠神。如今已退休，雖然我的生命成長遠不如團契的弟兄姊妹們，他們卻很包容的接納我，非常高興，雖不配卻能參與這項事奉，尤其感謝黃牧師精心的安排。今年三月底，總幹事（黃明鎮牧師）帶我去了台南永新中途之

家，又一次感受到更生人改變生命的重要性，神透過更生團契志工們的努力，使不少失足青年成為有理想有抱負之士，甚至成為傳道人……。

永新之家胡子琳傳道，人生道路跌跌撞撞，生意失敗，欠了一大筆難以償還的債務，因此自殺、未遂，走投無路時信靠上帝，把一切艱難困苦仰望交託給天父，一心一意事奉，神將他從死蔭幽谷解救出來，奇蹟般的讓他還清債務。如今全職侍奉於永新中途之家，培養更生人的勞動學習，創辦食品加工廠，委身為神作工，也看見許多神蹟奇事；更生人悔改信主，吸毒、販毒的社會渣滓，變為燦爛發光的有用之人。

台南有一位年輕的更生人“阿國”，看起來很憨厚，多次進出監獄，年輕生命多年耗在監裡，不但社會不認可他，連父母對他也失去了信心。通過更生團契胡傳道的教化，他悔改信主，並踏踏實實在食品廠認真工作，將勞動所得孝順父母，起先二老拒絕接受以為是詐騙不法所得。幾次後父母抱著懷疑的眼光到中途之家觀望，才真正相信他改變，一家歡喜快樂。這不僅是挽救了一個年輕人，也挽救了整個家庭。像這樣的例子不止一個。

另有一位浪跡黑社會中吸毒販毒，也進出監獄八次之多，到中途之家又出走，反反覆覆四次進出，當胡傳道對他勸誡時，黑社會老大曾揚言：如果再來勸誡，就“不客

氣”。面對威脅，傳道人並不懼怕，最終努力不懈，終於使他悔改信主，如今在食品廠工作成了技術師傅。諸如此類見證，不勝枚舉。

雖然一個更生人改變並非易事，但「在人難成的，在神都能。」更生團契志工們！是按聖經的教導：「……我在監裡，你們來看我……，這些事你們既作在我這弟兄中一個最小的身上，就是作在我身上了」（馬太福音 25：36-40）。聖經又說：「……因為他們從最小的到至大的，都必認識我。我要寬恕他們的不義，不再記念他們的罪愆」（希伯來書 8：11-12）。更生團契志工們！為福音的緣故做出了很大的努力，並取得了頗大的成效，挽救和改變無數的生命，討神喜悅，是真正榮神益人的事工。



▲作者（前排左二）與永新中途之家弟兄們合影。

# 信望愛 再見!

今天是我在信望愛少年學園度過的最後一晚，回想這快三年來的安置，突然覺得時間好快…明天要畢業了……，要離開了。過程中有很多歡笑和淚水，很感謝三年前，自己在面臨感化或是安置，我選擇了安置；很開心當初沒有做錯決定，來到信望愛安置，很感謝當初保護官和法官的信任以及原諒。

一開始到少年學園，我的脾氣很爛，想法很偏差，就只差沒有跑掉而已，而隨著時間的變化，老師們的提醒，以及自身的見證，如今的我改變了，脾氣不再那麼衝動，

做事情會先想清楚，想法跟目標也都不一樣了。

感謝學園老師對我的包容跟體諒；在這裡老師或許不會教我們學校的東西，但他們用愛及包容，自身經歷來改變我，來告訴我：「他們可以，你也一定可以。」

這三年遇到很多挫折，都挺過來了；開心的時候，躲起來自己哭，壓力大的時候，想辦法釋放壓力，只希望能夠撐過去，讓家人放心；事實證明，這三年沒有白白浪費，卻變得很充實。

明天就是畢業典禮，從沒想過自己可以準時畢業；或許在一般學生，高中畢業並不困難，但對我來說國中根本沒什麼上課，沒基礎的人，超痛苦的，哈哈！

我經歷過很多次神蹟，蒙受很多恩典，滿滿的感激，滿滿的感恩；現在的我沒有什麼能力



▲作者（左二）畢業典禮合照。

報答或回饋給學園，但我能做到最好的證明就是，往後的日子好好生活，告訴所有人「我一定可以。」

這次的離開不是結束，而是一個新的開始，回到台北，

## 請寄款人注意

新的誘惑、新的生活，又是考驗，又是難題；將來也會面對很多選擇題，但我相信，透過你們以及耶穌的愛，我不再走回頭路，不會再錯下去了。

「再見了，信望愛！」謝謝所有的老師，及所有陪伴過我、鼓勵過我的人，也謝謝我的家人，一直沒有放棄我、一直陪伴著我，雖然他們很擔心，但我也很努力做到最好了！

「如今常存的有信，有望，有愛這三樣，其中最大的是愛。」（哥林多前書 13：13）

- 一、帳號、戶名及寄款人姓名通訊處各欄請詳細填明，以免誤寄；抵付票據之存款，務請於交換一天存入。
- 二、每筆存款至少須在新台幣十五元以上，且限填至元位為止。
- 三、倘金額塗改時請更換存款單重新填寫。
- 四、本存款單不得黏貼或附寄任何文件。
- 五、本存款金額業經電腦登帳後，不得申請撤回。
- 六、本存款單備供電腦影像處理，請以正楷工整書寫並請勿摺疊。帳戶如需自印存款單，各欄文字及規格必須與本單完全相符；如有不符，各局應婉請寄款人更換郵局印製之存款單填寫，以利處理。
- 七、本存款單帳號與金額欄請以阿拉伯數字書寫。
- 八、帳戶本人在「付款局」所在直轄市或縣（市）以外之行政區域存款、需由帳戶內扣收手續費。

歡迎您偕同家人和朋友前來  
靈修、團契、培訓、休憩

基督教更生團契萬榮園區

## 耕心園

更生人生命重建與鍛鍊  
天路客心靈安歇與恢復



地址：花蓮縣萬榮鄉萬榮村198號  
電話／傳真：(03)875-2115 梁牧師

## 113年5-6月收支與事工記要

收入		支出	
一般經費	\$ 1,225,447	經常支出	\$ 2,118,849
監牧差傳	90,916	監牧差傳	114,516
中途之家	410,465	中途之家	108,536
少年學園	1,283,255	少年學園	1,004,865
天使樹	130,503	天使樹	69,176
受害關懷	14,500	受害關懷	21,646
更生學院	1,200	更生學院	33,000
信望愛獎學金	2,200	信望愛獎學金	-
台南中途之家	303,136	台南中途之家	997,473
萬榮園區	2,200	萬榮園區	255,831
聖經	1,400		
其他奉獻收入	5,200		
收入合計	\$ 3,470,422	支出合計	\$ 4,723,892
		本期餘(絀)	\$ -1,253,470

類別	歷年總計	5-6
受刑朋友通信人數	9396	3
福音通信志工人數	3349	1
贈送聖經本數	57215	77
新加入函授人數	18126	15
受洗人數	20686	11
駐監傳道人數		25

\* 珍愛家園建築款預計約需4,000萬元，5-6月奉獻收入為2,200元，至113年6月底累積奉獻9,310,834元。

帳號 **10133005** 金額 新台幣 (小寫) 仟 佰 拾 萬 仟 佰 拾 元

通訊欄(限與本次存款有關事項)

**此款為更生團契奉獻**

- 一般經費
- 監牧差傳
- 聖經
- 中途之家
- 少年學園
- 受害關懷
- 天使樹
- 更生學院
- 信望愛獎學金
- 珍愛家園
- 萬榮園區
- 其他 \_\_\_\_\_

感 · 謝 · 您 !

戶名	財團法人基督教更生團契	
姓名	寄 款 人	
通訊錄	□□□-□□	經辦局收款戳
電話		
虛線內備機器印證用請勿填寫		

◎寄款人請注意背面說明  
◎本收據由電腦印錄請勿填寫

郵政劃撥儲金存款收據

收款帳號戶名	
存款金額	
電腦記錄	
經辦局收款戳	

更生團契各地區郵撥帳號

- 基督教更生團契基隆區會 19175813
- 基督教更生團契桃園區會 16167975
- 基督教更生團契新竹區會 17469184
- 基督教更生團契苗栗區會 22687438
- 基督教台中更生團契 22669709
- 基督教更生團契彰化區會 22162580
- 基督教更生團契南投區會 22366669
- 基督教更生團契嘉義區會 30568561
- 基督教更生團契雲林區會 22554551
- 基督教更生團契台南區會 31078821
- 基督教更生團契高雄區會 41264111
- 基督教更生團契屏東區會 41531950
- 基督教更生團契花蓮區會 06577730
- 基督教更生團契台東區會 06715693
- 基督教更生團契宜蘭區會 19018768
- 基督教更生團契澎湖區會 41645107
- 基督教更生團契金門區會 50173971
- 桃園縣私立少年之家 19571551
- 花蓮縣私立信望愛少年學園 16906665
- 基督教更生團契萬榮園區 06724484
- 財團法人基督教更生團契永新之家幸福農場 31648341

信用卡奉獻授權書

此奉獻單僅供「信用卡」專用，劃撥請勿填此單，以免重複扣款。

奉獻人姓名：\_\_\_\_\_小姐/先生 奉獻日期：\_\_\_\_年\_\_\_\_月\_\_\_\_日

信用卡別：  聯合信用卡  VISA CARD  MASTER CARD  JCB

信用卡卡號：\_\_\_\_\_

發卡銀行：\_\_\_\_\_ 有效期限：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月

身分證字號：\_\_\_\_\_ 生日：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_月\_\_\_\_日

聯絡電話：(O) \_\_\_\_\_ (H) \_\_\_\_\_ 行動電話：\_\_\_\_\_

聯絡地址：□□□ \_\_\_\_\_

簽 名：\_\_\_\_\_ 奉獻總額：\_\_\_\_\_元  
(請與信用卡背面簽名一致) (奉獻類別請參考右頁說明)

單位代碼：\_\_\_\_\_ 授權碼：\_\_\_\_\_ (奉獻人免填) (奉獻人免填)

※ 奉獻類別 〈請勾選〉

- 一般經費  監牧差傳  聖經  中途之家  少年學園  受害關懷
- 天 使 樹  更生學院  信望愛獎學金  珍愛家園  萬榮園區  其他 \_\_\_\_\_

○單(本)次奉獻 \_\_\_\_\_ 元

每月固定扣款奉獻 \_\_\_\_\_ 元 (該月10日扣款)

我願意從 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 ~ \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 共 \_\_\_\_\_ 次

○收據寄發方式：  年度彙總一次 (統一次年3月中旬寄出)  按次寄發  不用寄發

※ 注意事項

- 以信用卡奉獻，團契須支付每筆2%之手續費。
- 持卡人同意依照信用卡使用約定，一經使用或授權，均應按所示之全部金額，付款與發卡銀行。
- 請務必清楚填寫各資料，及親筆簽名，以確保您能盡快收到收據。
- 資料若有任何變更，請通知我們，謝謝您！
- 此奉獻單您可傳真 02-2562-8633 或郵寄至 10499 台北長春路郵局第 67-825 信箱。
- 其他奉獻問題，請聯絡會計同工 02-2536-8846。



線上奉獻

# 通告

- 美國教會弟兄姊妹如有奉獻，可直接將支票寄到台灣，本團契會寄奉獻收據給您。
- 如您將奉獻寄到：  
Chinese Immanuel Church  
4415 Harlin Dr.  
Sacramento, CA 95826  
(916) 366-6740  
E-mail: cicprays@gmail.com  
支票抬頭不能寫CBAF(更生團契)此乃IRS REVENUE RULING 63-252規定，您可以指定for "Prison Ministry"，教會審核後，奉獻將100%歸「更生團契」。

## 郵政劃撥存款收據 注意事項

- 一、本收據請詳加核對並妥為保管，以便日後查考。
- 二、如欲查詢存款入帳詳情時，請檢附本收據及已填妥之查詢函向各連線郵局辦理。
- 三、本收據各項金額、數字係機器印製，如非機器列印或經塗改或無收款郵局收齊訖章者無效。



聯合報 / 記者陳永富

# 台灣戒毒成效 將到國際會議報告

台南明德戒治分監經驗 將與八十餘國家分享



**全**國第一座公辦戒毒村，台南明德戒治分監試辦戒毒八個月的成效，將在美國首府華盛頓舉行的國際監獄團契世界大會中，提出報告。

國際監獄團契是由美國前總統尼克森的特別助理高爾遜，因水門事件坐牢後所創立，每三年舉行一次世界大會；台灣更生團契於1993年正式加入。下月七日起在華府舉行的世界大會，預計有八十幾個國家派會員參加，我國代表團領隊為更生團契總幹事黃明鎮牧師，團員包括台南監獄

廣告回信
台灣北區郵政管理局登記證
北台字第 04067 號

10458

台北市松江路132巷3號4F

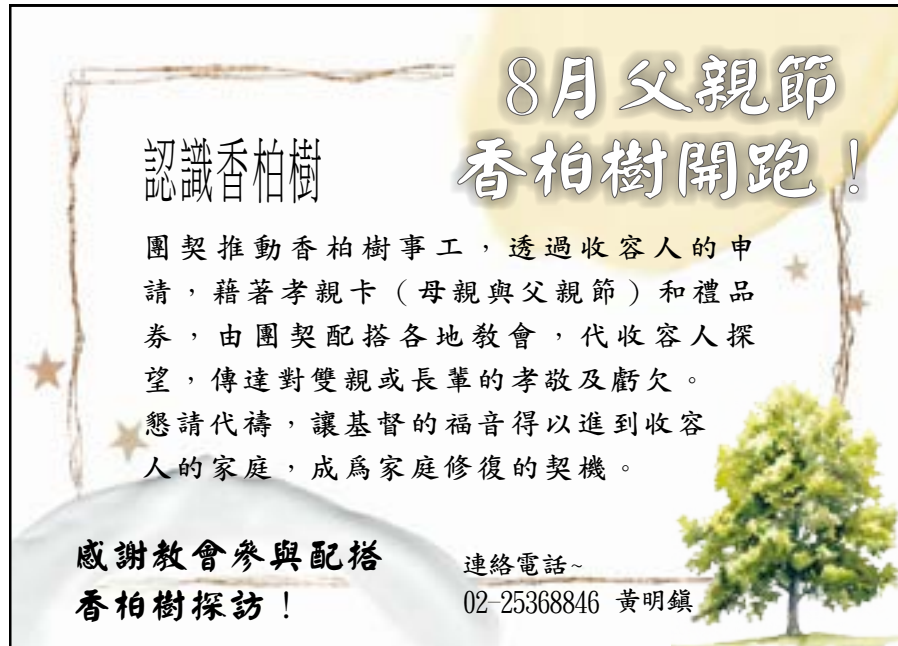
財團法人

## 基督教更生團契 收

典獄長黃徵男、雲林監獄典獄長陳紹意、彰化少輔院院長廖德富、台東岩灣技訓所所長鄭澄清、法務部監所司官員，以及四位駐監牧師等共三十人，是成員最多的代表團。

我國代表團定本月二十七日出發，他們將先參觀加州戒毒專監、加州女子監獄、再轉往紐澤西參觀美國聯邦毒販專監、及民營煙毒勒戒所。八月八日的國際大會上，黃明鎮與黃徵男將報告我國監所教化，政府倡導反毒的作為，以及明德戒治分監實施吸毒犯戒治的成果；首位由更生人轉變為駐監牧師的呂芳銘，也將在大會中發表見證，向各國會員宣揚台灣監所進步實況。

轉載於 1995/7/24 聯合報



**8月父親節  
香柏樹開跑！**

**認識香柏樹**

團契推動香柏樹事工，透過收容人的申請，藉著孝親卡（母親與父親節）和禮品券，由團契配搭各地教會，代收容人探望，傳達對雙親或長輩的孝敬及虧欠。懇請代禱，讓基督的福音得以進到收容人的家庭，成為家庭修復的契機。

**感謝教會參與配搭  
香柏樹探訪！**

連絡電話~  
02-25368846 黃明鎮



台中監獄 / 江旺壩

# 獄見基督

**來**到監所的每位同學都有一段無人了解，剪不斷理還亂的曾經；同樣我也是其中之一。但唯一不同的，是我選擇了上好的福份就是獨一的真神（三位一體的上帝、主基督耶穌、聖靈保惠師），相信真理、真道，上帝的福音。耶穌說：「我就是道路、真理、生命；若不藉著我，沒有人能到父那裏去。」（約翰福音 14：6）。

我是佛教世家長大（家人皆是佛教徒，且都皈依了上師，皆有法號），從國中就隨著信仰。當時對基督教《聖經》雖有接觸，但不了解。家人認為那是外國人的教；當時很多美國末世聖徒教會，有很多怪叔叔，說中文很奇怪、好玩；如要不要信教？（諧音不雅）。厚厚的聖經，裏面密密麻麻，字體非常小且看不懂（當時上帝未開我的智慧）。冥頑不靈的我，自以為有智慧的驕傲低能兒童，心裡常發出：福音？永生？天堂？怎麼可能？騙人的吧？的問題。

誰知？幾十年後，因驕傲自大，我跌倒了，身陷囹圄，每日失眠，僅靠藥物才能睡上幾個小時。某日教會來的傳


道人，帶著上帝愛的福音安慰我們。此時，我竟不自覺的感動流淚不止（因感受到聖靈），全身的疲憊及多年承受巨大的壓力，竟全蒙釋放了。心中油然而生一股平安、喜樂；當夜竟一夜好眠到天亮。起床時神清氣爽，感到全部更新了一般。「喜樂的心乃是良藥；憂傷的靈使骨枯乾。」（箴言 17：22）。

自從傳道人介紹聖經、禱告，遂開始學習禱告、研讀聖經，失眠症狀消失，不藥而癒。「敬畏上帝為智慧的開端；認識至聖者便是聰明。」（箴言 9：10）。原先剛硬，自高自大，因向主認罪後，心變柔軟，常常會感動、流淚（如唱詩歌、聖歌、讚美主，憐憫犯罪、犯錯的人或遭遇痛苦、苦難等。）遇事大都能平靜傾聽而不論斷，心中持有上帝指教的公義、和平，並深感認同這上帝默示的話語「聖經」—“真理之道”。


聞至聖真理之道後，知道上帝是萬物主宰，宇宙獨一全能、全智的真神。「謹守訓言的，必得好處；倚靠耶和華的，便為有福。」（箴言 16：20）。從前的總總錯誤，都是靠人靠自己，才會跌倒，甚而妻離子散之痛與家破人亡之苦。深刻了解了選擇比努力還重要。「你要專心仰賴耶和華，不可倚靠自己的聰明；在你一切所行的事都要認定祂，祂必指引你的路。不要自以為有智慧；要敬畏耶和華，遠離惡事。」（箴言 3：5-7）。

疫情爆發時，原早已有可能不在人世的我，因上帝憐憫，倚靠我主基督耶穌而獲救，免於瘟疫的浩劫，及早返台而撿回一命，感謝主！返台服刑期間，雖遭遇很多不平與撒旦魔鬼的逼迫；但主賜的平安在我心，平靜且安穩。然有病痛在身，靠主愛仍維持正能量的思維，靠主添加心力，在艱難如無門的生活中，卻有上帝開了一扇窗透著大能的亮光，照亮並指引，越照越明。「耶和華是我的亮光，是我的力量」（詩篇 27：1）。

祂使我每天能堅持精神抖擻的完成工作，並分享在主愛裡的見證；全心全力全意推薦、介紹這位獨一全能、全智的真神，將主基督耶穌的愛、上帝的恩典福音臨到眾人，且都能得救；期待自己能活出主基督耶穌的形象，榮耀我主我神，阿們！



## 志工專欄



通信一領一，福音傳監獄

受刑人最怕自己成為獄中的孤兒，得不到親友的鼓勵。  
邀請國內外弟兄姊妹加入福音通信志工的行列，  
在家寫信就可以傳福音到全台各監獄！請傳真或Email申請。

我曾志工，許久未與受刑朋友通信，請再介紹。

我是基督徒，有固定教會生活已受洗，願意成為通信志工，請與我聯絡。

姓名：\_\_\_\_\_ 電話：( ) \_\_\_\_\_

志工（編號）：\_\_\_\_\_ Email：\_\_\_\_\_

地址：□□□-□□ \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



天使樹專員 / 侯秀珠傳道

# 幸福雙軌 往前行

每年7月起，正是天使樹事工撒種與跟進雙軌並進的精采時刻。7月1日起，各區會將帶著天使樹申請表格進入各監所，向收容人介紹「基督教更生團契為記念主耶穌的降臨，在聖誕感恩的日子，要與您分享上帝的恩典：凡您本人有未滿十八歲的兒女，可填妥下聯申請表，我們將請教會在聖誕節前代替您送禮物給孩子們，傳達上帝的慈愛及親情的溫暖」；同時區會也對眾教會發出邀請『一

起來聖誕送禮、關懷跟進每年 2000-3000 位的天使樹孩子』（詳見下頁 2024 天使樹活動介紹）

而同時熱鬧進行的年度盛會，7月6-7日新竹聖經書院的暑期快樂營、8月19-23日花蓮少年學園的獨輪車營、8至9月的獎助學金申請…讓孩子們與家屬能有美好的暑假時光，並學習獨輪車技巧，累積正面的成功經驗，能夠勇敢面對任何難關。持續地跟進工作在此做個小評估，讓孩子的成长與需要成為天使樹後續的目標與動力。

～ 在這雙軌的祝福中，期待您的同行 ～



## 2024 天使樹開跑活動

活動方式：聖誕節前，以團體或個人為單位，認領收容人之孩子，送禮物並關心他們。

關懷對象：以您住家（教會）附近的收容人家屬為第一優先，透過持續的關懷，和他們分享福音的好消息。

## 第一步驟 我可以做甚麼？

教會聯絡人：您可以向我們索取活動DM，或協助安排主日或團契時間，傳遞活動消息。

個人認領：您可以就心中負擔認領孩子，每名孩子禮物為參佰伍拾元；或為跟進活動經費奉獻。

## 第二步驟 給購買禮物者的建議：

- 禮物的價錢，每件不超過台幣參佰伍拾元。
- 禮物必須是新的，沒有用過的。
- 禮物中可增添適合孩子看的福音性光碟、漫畫、卡片、詩歌等。

## 第三步驟 如何將禮物遞送給孩子？

- 可將禮物直接送到孩子家中（請結伴同去）。
- 可用郵寄方式將禮物寄出（請務必先以電話與家屬確認地址）。
- 可經由參與天使樹的教會舉辦聯誼活動，分送禮物給參加的孩子。

## 第四步驟 如何跟進天使樹孩子？

- 使用教會既有資源：主日學、課輔班、教會活動、個人關懷……。
- 邀請孩子參與兒童幸福派對、請耶穌喝下午茶、獎助學金申請。
- 參與天使樹志工支持團體，取得資源與支持。



第九屆佈道小組學員 / 莊智慧

# 服事路上 上帝帶領

大家好，我是智慧，聖經裡多處提到「智慧」這兩個字，所以你們應該常常聽到我的名字，請你們讀聖經、讀到這兩個字的時候，記得為我禱告。謝謝。

我是更生團契的全職志工，也是更生團契屏東區會的兼職同工。一週會進去監獄4到5次，除了監獄的集體教誨配搭、個輔，主要的服事是在少觀所，教授生活、品格課程。

所以「天使樹」在做的事工，在我看來非常重要，因為孩子如果沒有從小就認識神，在青少年時期就容易走上錯誤的路，就可能進少觀所。

在服事禾場的尋求，我看到上帝為我開路；第一週來到這邊，看到侯傳道和大家，就覺得很震撼，因為天使樹在南部推動不易，教會大都是配合送禮物，而沒有後面的跟進。屏東區會高牧師對「天使樹」很有負擔，想在天使樹這個區塊紮根深一點，她給了我一些資料，並說：妳去上課吧！我就傻傻的說好。

每次的課程都讓我很感動，佩服到想要向你們鞠躬，因為你們都是我的老師，也「有顆願作的心」。這樣的事工非常重要，就如老師分享，從一個孩子開始，會改變一個家庭，一個家庭會影響國家社會，以至於會改變全世界，我想都是上帝看重的。



▲作者於幸福派對台北場司琴。

另外我來是把自己歸零來學習；如何協助教會跟進天使樹的孩子？還有如何籌備開跑典禮？舉辦幸福派對？這都是我要學習的！

雖然自己覺得能力不足，但課程中弟兄姊妹的見證，非常激勵我，感謝上帝開路帶領。

最後謝謝更生團契總會，還要謝謝大家；雖然一早就從屏東坐車來真的很辛苦，但是神讓我有機會可以跟大家一起學習，一起成長。還要給我們第四組的同學們拍拍手，他們的謙卑，也讓我學習到看別人比自己強，彼此包容。

感謝神！這次的課程不但讓我獲益良多，也有很深的感動，在服事的路上，更清楚明白看見，上帝帶領的方向。



## 新書 福音小冊

一位收容人  
寫下牧者諄諄教誨成為  
感恩者的禮讚《80真言》

我非常認真學習，  
老師您所教導的每一句恩言，  
更珍惜每一次，  
與您見面說話的機會。

歡迎索取 02-2536-8846

- ◎ 感謝神，7/6-7 暑期快樂營在神的恩典裡，孩子、家長、志工們都得到滿滿收穫，請為後續跟進代禱。也請為 8/19-23 獨輪車營的籌備與各項事務的預備代禱。也請為 8/1-9/30 各區會及教會協助天使樹孩子申請獎助學金，和 8/29 全台同工天使樹說明會籌備代禱，為 7/1-9/15 全台各監所收容人有機會為自己未滿 18 歲的兒女申請天使樹。
- ◎ 今年的 403 地震後，多數人不敢前來花蓮，耕心園也深受影響，活動及行程多被取消。求主堅固我們的信心，知道凡事都有主的美意，無論得時不得時，我們總能在耕心園做些甚麼。請為耕心園禱告，願它在特別的試煉中仍然吐露基督芬芳之氣。
- ◎ 香柏樹母親節探訪圓滿結束，感謝教會牧長傳道協助配搭，並願意跟進家庭，使尚未認識主的收容人家庭因家附近教會牧長的關懷，進而認識福音。求主大大地賜下智慧與力量給負責同工，並祝福教會，成為光和鹽，為基督贏得靈魂。
- ◎ 7 月份有來至香港、新加坡（晨光之家）短宣隊，9 月加拿大恩典合唱團 C 隊，也赴監所關心收容人，並傳遞耶穌基督的福音。求主恩上加恩、力上加力，出入、平安、身心靈健壯。
- ◎ 請為經濟困頓、生活不易的馨生人，使他們有能力與智慧，並有合適的方式與管道得以面對處理生活各項問題禱告。而剛事發不久的馨生人，求神安慰與保護，並開路讓我們得以將從神來的價值觀、愛與恩典帶給他們，使之從仇恨中得釋放，生活有方向。懇求主幫助馨生人都能聽聞福音，神話語的安慰、盼望與力量進入他們生命中，使他們重新得著力量。

- 基隆：**5/3 志工總聚共 25 人。監獄接見室關懷事工共 4 人。5/5 基隆教會本堂更生主日共 16 人。5/7 監獄宣導共 32 人。每週二監獄（好男人課程）共 9 人。5/8 週三監獄接見室關懷事工。每月 1 次團體戒癮課程（楊維青）。5/13 體適能課程共 6 人。5/20 參加全國退修會於花蓮共 22 人。5/31 志工總聚，周梅主領共 20 人，團體戒癮課程（楊維青）。6/12 食物銀行包米服事共 9 位參加、監獄老人團體課程（張千黛委員）。6/23 基隆福音堂更生主日，共 16 位參加。6/25 監獄爸爸學校課程結業式（家庭日）共 7 位同學，6 位家屬。
- 宜蘭：**區會於監獄目前服事有禮拜堂聚會、工場佈道、讀書會、個輔、少觀團輔。5/20-22 有 7 位參加花蓮退修會。7/29 早上 10：00 於珍愛家園召開第二次委員會議。7/30 監獄將舉辦志工組訓，區會委員及同工有 15 位報名參加。
- 桃園：**協助桃監戒毒班 113 年度戒毒成功人士教育，5、6 月邀請戒毒成功的牧長及弟兄 6 人擔任講師，入監分享見證，累計已 12 人見證，26 堂課。持續歡迎有戒毒成功之兄姊和本區會聯絡連結，給予收容人生命盼望。香柏樹探訪仍陸續進行中，桃園共分配到 44 件，6/27 龍潭長老教會牧師、會友陪同探訪。仍缺乏伴手禮及志工，歡迎關心、代禱、奉獻。天使樹幸福派對實習（8/3 彩排、8/10 舉辦），於桃園中山長老會。7-9 月，協辦桃女監『家庭支持計劃』，共計 6 堂課及 1 次家庭日，懇請代禱一切順利。
- 苗栗：**6/18 兩位弟兄受洗，並贈送 2 本聖經，其中一位是觀察勒戒班。6/19 辦理 8 位收容人的家庭支持日，暨受洗禮拜，家庭出席人數 15 位，志工 7 位。
- 新竹：**5/15 新竹殯儀館主禮更生弟兄告別禮拜。5/20-21 林牧師參加花蓮全國退修會。5/27 探訪更生家庭柯小妹家。5/31 主禮志工老師父親告別禮拜。6/2 新豐教會更生主日。6/14 林牧師參加北區志工組訓。6/30 春胡教會更生主日。
- 台中：**天使樹幸福派對舉辦 14 場活動，請代禱。活動時間 6/8 日至 9/14 每週六上午 9：00-12：00，參加人數約 8-10 人。請為中途之家姊妹到外工作平安順利。保守台中女監 8 月份舉辦家庭日入監服務活動代禱。5/20-22 全國退修會共有 14 名人員參與。
- 彰化：**5/18 召開委員會於區會辦公室，共 9 位委員同工參加。5/20-22 全國退修會於花蓮舉行，9 人參加。6/6 法務部中區志工組訓，於翔園會館-漢翔航太研習園區，共 9 位志工參加。6/16 和平長老教會請安報告，劉敏哲顧問證道，3 位同工志工同行。6/19 黃明鎮總幹事探監並來訪關心區會。6/26 陪同總會同工，探訪田尾營生人。
- 南投：**第七屆第十次的委員會會議，由主委黃清立牧師召集於 6/27 下午三點舉行。總會董事陳章雄牧師特地南下蒞臨指導。會議中，陳董事提供寶貴建議，並頒發第八屆委員聘書；主任委員陳平安、副主任委員黃清立、顧問劉威東、出納王麗娟、會計陳秀玲、書記柏玲及委員王耀宗、林耀彪、謝賜棕、孫見清、許勝傑、陳秀碧。會後，還駐足參觀了南投長老教會才開幕的謝緯紀念館。
- 雲林：**5 月 20-22 共有 4 位出席參加於花蓮舉行的全國退修會。雲林二監集體教誨，共 8 位志工配搭服事。
- 台南：**看守所每週一下午兩位同工、志工入監服事。求主保守收容人的心，在炎夏能渴慕神，以神的話充滿。
- 高雄：**5/6 監獄會客室舉辦母親節感恩活動。5/7 高二監舉辦家庭日，共七個家庭參加。5/24 召開年底感恩餐會第二次籌備會議。6/22 舉辦天使樹說明會，當天教會、志工共 30 人參加。
- 屏東：**5/1 美國羅蘭尚基督徒禮拜堂 24 人，至看守所禮堂及監獄工場，音樂戲劇佈道，約 200 多位同學參加。5/20-22 第 34 屆全國退修會於花蓮，有 13 位參加。6/16 參加約瑟團契一年多的徐震東弟兄與其母親謝愛嬌姊妹受洗，成為上帝的兒女，加入宣道會恩主堂。6/14 監所聯合志工教育訓練，於看守所舉行，區會 15 位志工參加。6/22 區會於德和長老教會，舉辦天使樹說明會，共有 30 位，區會 8 位同工參加。6/27 於屏監多功能教室，舉行家庭宗教日，11 位個輔收容人與其家屬。
- 花蓮：**5/20-22 全國志工退修會圓滿順利，感謝神。監獄一畝田查經課程於 6/3 開放，獻上感恩。6/19 參加監獄舉辦志工研習會暨督導會議，5 位志工參加。6/20 參加自強外役監獄舉辦志工研習會暨督導會議，區會志工約 20 位參加。
- 台東：**5/3 團契禱告會。5/7 武陵監獄舉行宗教家庭日懇親活動，獻詩、短講。5/15 武陵福音班受洗禮有 2 位同學受洗。7/11 新加坡晨光之家短宣隊赴台東監獄佈道代禱。7 月底台東戒治所辦理受洗典禮，求主預備同學的心，保守他們常在主裡。7/12 舉行團契禱告會及聚餐。

05

- 2-30 日 偕同志工探訪 11 位馨生人。
- 4、11 日 天使樹幸福派對彩排共 11 位參加。
- 8-29 日 香柏樹偕同志工及教會牧者等於台北及新北市探訪 7 位家屬。
  - 12 日 莒光教會主日證道，傳遞負擔。
  - 13 日 顯恩基金會廖楓教授、Mei 執行長和王杰神學生到宜蘭珍愛家園訪視。
  - 14 日 中華協進會陶牧群牧師及同工一位來訪。
  - 15 日 美國歸主教會傅連海牧師至北監教化。
  - 16 日 新聞挖挖挖節目「體罰」專題採訪；桃女監宗教宣導。
  - 18 日 迦南會北部大專團契專題分享，傅連海牧師見證分享。
  - 19 日 浸信會振恩堂主日證道，傅連海牧師見證分享，傳遞負擔。
- 20-22 日 花蓮區會於花蓮福容飯店舉辦第 34 屆全國同工志工退修會，共 190 位參加。
- 22-24 日 美國歸主教會傅連海牧師關懷花蓮少年學園師生。
  - 25 日 天使樹快樂營籌備會共 10 位參加。
  - 26 日 中壢禮拜堂主日證道，傳遞負擔。
  - 28 日 桃園少年之家董監事會會議（線上）。
  - 29 日 天使樹同工拜訪純福音教會傳遞負擔。

06

- 1 日 天使樹導師培訓於團契五樓舉行，有 12 位參加。
- 2 日 重生禮拜堂主日證道，傳遞負擔。
- 2-19 日 香柏樹偕同志工及教會牧者等於台北及新北市探訪 4 位家屬。
  - 6 日 桃女監上午舉辦「晨操活動」；下午宗教宣導。
- 7-26 日 偕同志工探訪 9 位馨生人。
  - 8 日 天使樹幸福派對彩排於赤峰街教會，有 11 位參加；蘆洲禮拜堂場勘，有 6 位參加。
  - 9 日 康華禮拜堂主日證道，傳遞負擔。
  - 11 日 今周刊馬揚異先生來訪。
  - 13 日 新竹 IC 之音天使樹事工採訪。
- 13-7/12 日 桃女監修復式司法進階共 13 場課程。
  - 15 日 迦南會北部大專團契專題分享；天使樹幸福派對於蘆洲禮拜堂舉行，共 38 位參加。
  - 16 日 長春禮拜堂主日證道，傳遞負擔。
  - 19 日 彰化監獄探訪廖同學。
  - 20 日 台中監獄探訪秦同學。
  - 22 日 高雄區會舉行天使樹說明會。
  - 23 日 加恩堂主日證道，傳遞負擔。
  - 29 日 天使樹快樂營總彩排於新竹聖經書院有 17 位參加。
  - 30 日 天母靈泉堂主日證道，傳遞負擔。